

IMMIGRANTS AND REFUGEES

GBV IN FOCUS

A SEASONAL NEWSLETTER

DECEMBER 2021 • ISSUE 8

WELCOME

Welcome to our December Newsletter. You can read about the GBV-MIG project updates, some important preliminary findings from our research, and relevant discussion during the 16 days of Activism against Gender-Based Violence followed by the latest Frontline worker and MRW recruitment posters.

Subscribe to our seasonal newsletter to keep up with our project findings and reflections; news of the project and research team members; reports and publications; outstanding practices and resources about GBV and migrants /refugees.



NEWS ABOUT OUR PROJECT

We have recently received ethics clearance to interview frontline workers for the next phase of our project: *Violence Against Women Migrants and Refugees: Analysing Causes and Effective Policy Response*. We therefore invite frontline workers such as, member of the Police, Firefighter, Teacher, Doctor, Nurse, Ambulance Officer or Paramedic, 911 or other Emergency Line Responder, Social Worker or Counselor, Staff Member or Volunteer working in a women's shelter or a Settlement Service Provider, Immigration Consultants, Legal Aid Workers, etc. to participate in our Canada wide study. We are interested in learning about their experiences and perspectives as a frontline worker/professional, who works with migrant and refugee women survivors who have experienced gender-based violence. We are also continuing recruitment of migrant and refugee women survivors of GBV. Recruitment posters for both the Frontline Workers and Migrant and Refugee Women can be found at the end of this newsletter. If you have any contacts and or are willing to participate in this study, please contact our new postdoctoral fellow, Pallabi Bhattacharyya. Email: pallabi.bhattacharyya@smu.ca

**For more information on our project,
please visit our [project website](#).**

NEW POSTDOC FELLOW

We are delighted to welcome Pallabi Bhattacharyya to our team. She is the new Postdoctoral Fellow in Sociology and International Development Studies at Saint Mary's University in Halifax, Nova Scotia. To know more about her, [visit here](#).



FROM THE RESEARCHER'S DESK

Dating, Love, and Intimacy: Preliminary Findings from Interviews with Migrant and Refugee Women

By: Chantelle Alena Falconer*

What type of support services can help survivors of GBV lead a full and meaningful life? What considerations are needed to ensure these services meet the needs of migrant and refugee women? As part of the Canadian program for the GBV-MIG project, we interviewed professionals in the field of GBV prevention and intervention. Through these interviews, it was clear that GBV affects all facets of life and survivors need support from a spectrum of services including those related to housing, employment, mental health, and legal representation. When we interviewed migrant and refugee women, they echoed the importance of these types of services, but some of them also highlighted a need that is rarely captured by traditional supports for survivors: how to date? Some interviewees expressed a desire to date, form new intimate relationships, be in love, and have children, but they were unsure how to accomplish this goal.

Although dating may seem less pressing than other GBV supports, learning how to date safely can help break the cycle of GBV, by providing women with skills to develop healthy relationships. GBV is a type of violence that severs social relationships: survivors may be dislocated from their home, separated from their intimate partner and family, ostracized by their community, or even forced to migrate. It is thus not surprising that after experiencing these multiple scales of social dislocation, women want to forge new relationships as they work to move forward with their lives. However, migrant women may be reluctant to date because they may be unsure how to navigate dating in a new socio-cultural, religious, and/or linguistic milieu. Despite these potential challenges, women interviewees expressed their desire to date unprompted, as we did not explicitly ask questions on this topic. When talking about this desire, interviewees smiled and giggled, noting these were behaviors they had lost when they were in the thick of GBV. Thus, GBV services that include supports related to dating and sexuality could not only help prevent GBV by helping women develop healthy relationships, but also could be an avenue that builds on women's existing emotional and mental resilience, by fostering their desires and playfulness.

We can begin to imagine how this research finding might translate into a host of programs and services, tailored to the specific needs and interest of migrant and refugee women. Some ideas might include:

- Workshops and education programs about how to meet people and how to date safely
- Cultural and social norms related to dating and sexuality
- Programming tailored to meet the needs and interests associated with different life stages such as young adults, single mothers, post-divorce, etc.
- Settlement organizations could partner with sexual health clinics to provide culturally sensitive education programs about sexuality, pleasure, body confidence, safe sex, and consent

As always, organizations are the experts of their clients' needs. We hope this research finding is useful to settlement organizations, particularly in light of potential challenges related to this topic: it may be a sensitive, uncomfortable, or even taboo topic for clients to raise.

*Falconer was a postdoctoral fellow with the GBV-MIG project (2019-2021) and is currently Research Facilitator in the Dean's Office, Faculty of Management, Dalhousie University

If you have any feedback, or know of any existing programs on this topic, we would love to hear from you.
For contact, email GBV-MIG@smu.ca

16 DAYS OF ACTIVISM AGAINST GENDER-BASED VIOLENCE



Photo: 16dayscampaign.org

November 25 marks the beginning of the *Global 16 Days Campaign* which raises awareness about violence against women and girls as a human rights' violation. Launched in 1991, for its 30th anniversary, the Campaign focuses on femicide which is the sex/gender-related killing of women and girls because many countries have seen a surge in femicide. The COVID-19 pandemic is one key contributor with lockdowns and restrictions.

For more information, [see here](#).

As part of the 16 Days, the Canadian Femicide Observatory for Justice and Accountability continues to bring a visible and national focus to femicide in Canada through the #RememberMe campaign which remembers each of the women and girls violently killed, mostly by men, in 2021 - a year that has once again seen an increase in such killings.

For more information, [see here](#) or follow @CAN_Femicide.

'HOME IS THE MOST DANGEROUS PLACE FOR WOMEN'

Myrna Dawson*, our co-researcher on the GBV MIG project, wrote an article for "[The Conversation](#)" published on November 25, 2021 as part of the 16 days of activism against GBV. We highlighted here important data shared in her article.

[For the full article, please see here.](#)

58% of female homicide victims in 2017 were killed by their partners or family members.

During the COVID-19 pandemic we have seen that women and girls are periodically locked down in the very location deemed to be most dangerous for them.

Gender equity is still far from a reality, and challenges compounded by the COVID-19 pandemic are threatening what progress has been achieved. Violence in any sphere is felt acutely by women and girls as they seek to remain safe, like everyone else, from COVID-19, but also from male violence in both private and public spaces.

42% of female homicide victims were killed by other perpetrators, someone they didn't know well, and predominantly men.

Worse still are the experiences of Black, Indigenous and other racialized women and girls whose experiences with misogynist threats and male violence are compounded by racism.

*Dawson is a Professor of Sociology, Research Leadership Chair, and Director of the Centre for the Study of Social and Legal Responses to Violence (www.violenceresearch.ca), University of Guelph.
To know more about Dawson, [see here](#).

COMMUNITY NEWS

AFGHAN WOMEN BRACE FOR UPTICK IN DOMESTIC VIOLENCE UNDER TALIBAN

CBC News: Human rights advocates are concerned about increasing domestic violence directed toward women and girls in Afghanistan, as the few institutions and laws which once provided some protection have disappeared under the Taliban.

For more information, please see here.



Photo: CBC News | Bernat Armangué/The Associated Press

DISCRIMINATION AGAINST SYRIAN WOMEN REFUGEES IN GAZIANTEP, TURKEY

By: Ümran Açıkgöz

Gaziantep is a city of 2,085,795 million in the South-East region of Turkey. It is near the Syrian border and has been receiving Syrian refugees since the beginning of the Syrian crisis (2011). At the moment, it has a population of 459,423 migrant/refugees mostly from Syria. In Turkey refugees do not live in camps or other special structures, but they are allowed to mix with the local populations, as they are on their own. Below, I summarize some of my research team's findings on migrant/refugee women and discrimination that derives from Gaziantep Monitor 2020 (Gültekin, M.N., Yücebaşı, M., Soyudoğan M., Atasü Topçuoğlu, R., Doğanoglu, M., Leyla Kuzu, Ş., Gülhan, S.T., Aslan, A., İncetahtacı, N., Utanır, A., Aslan, Ç., Karayakupoglu, H.C., Kaya, M., Açıkgöz, Ü., & Özhazar, İ. (2021). Gaziantep monitor 2020: Syrians. SABEV Yayınları).

Gaziantep Monitor 2020 was conducted as a household survey in Gaziantep. In this project, data was collected using a survey questionnaire on 2280 Syrian refugee households in 174 different neighbourhoods in Gaziantep. Among the total study population, refugee women formed 47.8% of the sample. Findings showed that Syrian refugee women faced gender discrimination within the household and marginalization as women and refugees in the public sphere in Gaziantep. The latter consisted in encountering rude comments and offensive remarks ("open" discrimination) in their interface with healthcare, employment and other services and public transportation which they can in principle access. Thus, women suffer from "open" discrimination based on their gender and status within both the host society and their family. Ultimately, in order to reduce the prejudice and gaps between the host society and the Syrian women, there is an immediate need for a diversification of gender-based priorities by designing settlement services and programs specific to the needs of these women. Many local authorities, NGOs, and settlement service providers continue to take steps in providing the most suitable conditions for bridging the existing gaps as a result of gender-based and ethnic status discrimination or "othering", within Gaziantep.



Ümran Açıkgöz is currently a visiting graduate student in International Development Studies at Saint Mary's University, in Halifax, Nova Scotia. She is a research assistant and PhD candidate in Sociology at Gaziantep University, in Turkey. Ümran's MA thesis was on "Prejudices and Social Distance in the Relations Between Locals and Syrians from Point of View of Teachers in Gaziantep". While in Halifax she is affiliated with the GBV-MIG project directed by Dr. E. Tastsoglou

CONTACT US



<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>



communicationsgbv-mig@smu.ca

Camila Reis

Editor

Research Assistant

Graduate Student

Saint Mary's University

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

**Are you a Frontline Worker working with
Immigrant and Refugee Women Victims of
Gender-Based Violence?**

We want to hear about your experience

We are interviewing frontline workers (such as, the Police, Firefighter, Teacher, Doctor, Nurse, Ambulance Officer and Paramedics, 911 or other Emergency Line Responder, Social worker or counselor, or staff member or volunteer working in a woman shelter or a settlement service provider, etc.) across Canada on the theme of violence against immigrant women. The goal of this project is to understand the dynamics that produce patterns of violence in order to make policy recommendations and increase migrant and refugee women's access to support services. We would be interested in learning about your experience and perspective, as a professional who works with migrant and refugee women who have experienced violence.

For more information or if you would like to participate in this project please contact:

PALLABI BHATTACHARYYA

SAINT MARY'S UNIVERSITY, HALIFAX, NS

+1 2048947446

pallabi.bhattacharyya@smu.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

**If you are a Frontline Worker OR
in an organization who can put us
in touch with interview
candidates (frontline workers
who would like to share their
experiences with one of our
highly skilled and trained
interviewers), please contact us.**

The interview will last about one hour and will take place virtually via teleconferencing. We can provide the services of an interpreter if needed. To help defray any costs you may incur by participating in this interview, we will compensate you with \$30 gift card. Your participation in this research is entirely voluntary. The information you share will be kept confidential, i.e., any details that may identify you, including your name, will be changed before sharing or publishing findings from this research project.

This is a 3-year collaborative project supported by funding from the Canadian Institutes of Health Research (CIHR FRN : 101903) and the GENDER-NET Plus ERA-Net Cofund. This project is part of a larger comparative initiative, the GBV-MIG project, which includes research teams in France, Ireland, Austria, Israel, Turkey, and Norway <https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/> <https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

This research has been reviewed and approved by the Saint Mary's University Research Ethics Board (# 19-092), the Research Ethics Board of the University of New Brunswick (#2019-113), the University of Guelph Research Ethics Board (# 19-09-004), and the University of Manitoba Human Ethics Board (#2019:099)

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

Violence à l'égard des femmes immigrantes et réfugiées :

Analyse des causes et des interventions stratégiques efficaces

Êtes-vous un.e professionnel.le travaillant avec des femmes migrantes et réfugiées victimes de violence basée sur le genre?

Nous voulons connaître votre expérience

Nous interviewons des travailleurs et travailleuses de première ligne (tel que des membres de la police, des pompiers, des enseignant.es, des médecins, des infirmier.ères, des ambulancier.ères, des répondants du 911 ou d'une autre ligne d'urgence, des travailleur.se.s sociaux, etc.) à travers le Canada sur le thème de la violence envers les femmes migrantes. L'objectif de ce projet est de comprendre les dynamiques qui produisent des modèles de violence afin de formuler des recommandations politiques et d'accroître l'accès des femmes migrantes et réfugiées aux services de soutien. Nous aimerions connaître votre expérience et votre point de vue, en tant que professionnel.le qui travaille avec des femmes migrantes et réfugiées ayant subi de la violence.

Pour plus d'informations ou si vous souhaitez participer à ce projet, veuillez contacter :

CLOTHILDE PARENT-CHARTIER

ASSISTANTE DE RECHERCHE

+1 438-937-8819

cpare101@uottawa.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Si vous êtes un travailleur ou une travailleuse de première ligne OU une organisation qui peut nous mettre en contact avec des participant.es potentiel.les, veuillez nous contacter.

L'entretien durera environ une heure et se déroulera virtuellement par téléconférence. Nous pouvons fournir les services d'un interprète si nécessaire. Pour aider à couvrir les frais que vous pourriez encourir en participant

à cet entretien, nous vous offrirons une carte-cadeau de 30 \$. La participation à cette recherche est entièrement volontaire. Les informations que vous partagez resteront confidentielles, c'est-à-dire que tout détail permettant de vous identifier, y compris votre nom, sera modifié avant de partager ou de publier les résultats de ce projet de recherche.

Il s'agit d'un projet de collaboration de trois ans ayant reçu un financement des Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC) dans le cadre de la coalition de recherche GENDER-NET PLUS ERA-NET COFUND. Pour ce projet (<https://www.smu.ca/gendernet/welcome.html>), nous interviewons des travailleurs et des travailleuses de première ligne, des fournisseurs de services d'établissement, des décideurs politiques et des femmes migrantes et réfugiées à travers le Canada. Ce projet fait partie d'une initiative comparative plus large qui comprend des équipes de recherche en France, en Irlande, en Autriche, en Israël, en Turquie et en Norvège.

Ce projet de recherche a été approuvé par les comités d'approbation éthique de l'Université St-Mary's (#19-092), de l'Université du Nouveau-Brunswick (#2019-113, de l'Université de Guelph (#19-09-004) et de l'Université du Manitoba (#P2019 :099).

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

Are you a community organization working with immigrant or refugee women in Canada?

We are currently conducting qualitative interviews across Canada with recent migrant and refugee women about their experiences, beliefs and impacts of gender-based violence, as well as their interactions with service providers.

For more information or if you would like to participate in this project please contact:

PALLABI BHATTACHARYYA

SAINT MARY'S UNIVERSITY, HALIFAX, NS

+1 2048947446

pallabi.bhattacharyya@smu.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

If you are an individual in an organization who can put us in touch with interview candidates (women who would like to share their experiences with one of our highly skilled and trained interviewers), please contact us.

The interview will last about one hour and will take place virtually via teleconferencing. We can provide the services of an interpreter if needed. To help defray any costs you may incur by participating in this interview, we will compensate you with \$30 gift card of your choice. Your participation in this research is entirely voluntary. The information you share will be kept confidential, i.e., any details that may identify you, including your name, will be changed before sharing or publishing findings from this research project.

This is a 3-year collaborative project supported by funding from the Canadian Institutes of Health Research (CIHR FRN: 161903) and the GENDER-NET Plus ERA-Net Cofund. This project is part of a larger comparative initiative, the GBV-MIG project, which includes research teams in France, Ireland, Austria, Israel, Turkey, and Norway.

<https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

This research has been reviewed and approved by the Saint Mary's University Research Ethics Board (# 19-092), the Research Ethics Board of the University of New Brunswick (#2019-113), the University of Guelph Research Ethics Board (# 19-09-004), and the University of Manitoba Human Ethics Board (#P2019-099).

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

Êtes-vous un organisme communautaire qui travaille avec les femmes immigrantes ou réfugiées au Canada?

Nous menons actuellement des entrevues qualitatives à travers le Canada avec des femmes migrantes et réfugiées sur leurs expériences, leurs croyances et les impacts des violences basées sur le genre, ainsi que leurs interactions avec les fournisseurs de services.

Pour plus d'informations ou si vous voulez participer à ce projet, veuillez communiquer avec:

PALLABI BHATTACHARYYA

UNIVERSITÉ SAINT MARY'S, HALIFAX, NS

+1 2048947446

pallabi.bhattacharyya@smu.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Si vous êtes un membre d'une organisation qui peut nous mettre en contact avec des candidates aux entretiens (femmes qui souhaitent partager leurs expériences avec l'une de nos chercheuses hautement qualifiées et formées), veuillez nous contacter.

L'entretien durera environ une heure et se déroulera virtuellement par téléconférence. Nous pouvons fournir les services d'une interprète si nécessaire. Pour aider à défrayer les frais encourus en participant à cette entrevue, chaque participante recevra une carte-cadeau de 30 \$ du magasin de leur choix. La participation à cette recherche est entièrement volontaire. Les informations partagées resteront confidentielles, c'est-à-dire que tous les détails pouvant identifier les participantes, y compris leur nom, seront modifiés avant de partager ou de publier les résultats de ce projet de recherche.

Il s'agit d'un projet de collaboration de trois ans ayant reçu un financement des Instituts de recherche en santé du Canada (IRSC) dans le cadre de la coalition de recherche GENDER-NET PLUS ERA-NET COFUND. Ce projet fait partie d'une initiative comparative plus large qui comprend des équipes de recherche en France, en Irlande, en Autriche, en Israël, en Turquie et en Norvège.

<https://qbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Ce projet de recherche a été approuvé par les comités d'approbation éthique de l'Université St-Mary's (#19-092), de l'Université du Nouveau-Brunswick (#2019-113), de l'Université de Guelph (#19-09-004) et de l'Université du Manitoba (#P2019 :099).

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

هل أنت امرأة مهاجرة أو لاجئة؟

نريد الاستماع إلى

قصتك

العنف ضد النساء المهاجرات واللاجئات: تحليل الأسباب والاستجابة الفعالة من حيث السياسات.

نحن نجري مقابلات مع نساء مهاجرات ولاجئات في جميع أنحاء كندا حول موضوع العنف ضد المرأة. نريد معرفة المزيد عن رحلة الهجرة التي خضتها وتجربتك في الاستقرار هنا في كندا. فمن خلال مشاركة قصصك معنا، نأمل أن نفهم بشكل أفضل تجارب العنف ضد المرأة، والاستراتيجيات التي تستخدمها النساء لمنع العنف والتعامل مع آثاره، وكيف يمكن تحسين خدمات مساعدة النساء المهاجرات واللاجئات.

لمزيد من المعلومات أو إذا كنت ترغبين في المشاركة في هذا المشروع، يرجى الاتصال بـ:

كلوتيلد بارينت-شارتييه، مساعدة في إعداد بحوث حائزة على شهادة،
جامعة أوتوا

1 204 894 7446

PALLABI.BHATTACHARYYA@SMU.CA

👉 <https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

يمكننا توفير خدمات المترجم الفوري.
ولمساعدتك في تغطية التكاليف التي قد
تتكبدونها لحضور هذه المقابلة، سندفع لك بدل
مادي بقيمة 30 دولاراً. مشاركتك في هذا
البحث طوعية بالكامل. سلامتك
وخصوصيتك هما أمران مهمان بالنسبة لنا
وسنعمل معك لضمانهما.

هذا مشروع تعاوني مدته ثلاث سنوات مدعوم بتمويل من المعاهد الكندية للبحوث الصحية (IRSC FRN: 161903) والصندوق المقتنر

GENDER-NET Plus ERA-Net. وهذا المشروع هو جزء من مبادرة مقارنة أكبر، مشروع GBV-MIG، الذي يشمل فرق بحوث في فرنسا، وأيرلندا، والنمسا، وإسرائيل، وتركيا والنرويج

<https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

تمت مراجعة هذا البحث والموافقة عليه من قبل مجلس أخلاقيات البحوث بجامعة سانت ماري (19-092)، ومجلس أخلاقيات البحوث بجامعة نيو برونزويك (2019-113)، ومجلس أخلاقيات البحوث بجامعة جيلف (19-09-004)، ومجلس الأخلاقيات الإنسانية بجامعة مانيتوبا (P2019:099)

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

**क्या आप एक अप्रवासी या शरणार्थी महिला
हैं?**

हम आपकी कहानी सुनना चाहते हैं

**प्रवासी और शरणार्थी महिलाओं के खिलाफ हिंसा: कारणों और प्रभावी नीति
प्रतिक्रिया का विश्लेषण**

हम कनाडा भर में महिलाओं के खिलाफ होने वाली हिंसा के विषय पर प्रवासी और शरणार्थी महिलाओं का इंटरव्यू कर रहे हैं। हम कनाडा में आपकी प्रवासी यात्रा और आपके सेंटलमेंट अनुभव के बारे में जानना चाहते हैं। हमारे साथ कहानियों को साझा करके, हम महिलाओं के खिलाफ होने वाली हिंसा के अनुभवों को, हिंसा से बचने के लिए महिलाओं की रणनीतियों व इसके प्रभावों से निपटने के उनके तरीकों को बेहतर ढंग से समझने की उम्मीद करते हैं, और यह भी तय कि कैसे प्रवासी और शरणार्थी महिलाओं का समर्थन करने वाली सेवाओं में सुधार किया जा सकता है।

साक्षात्कार लगभग एक से दो घंटे तक चलेगा। हम दुभाषिण की सेवाएं प्रदान कर सकते हैं। इस इंटरव्यू में भाग लेने के लिए आपका जो खर्च आ सकता है, उसकी भरपाई के लिए हम आपको \$30 देंगे। इस साक्षात्कार में आपकी भागीदारी पूरी तरह से स्वैच्छिक है। आपकी सुरक्षा और गोपनीयता हमारे लिए महत्वपूर्ण हैं और हम आपकी गोपनीयता और सुरक्षा को सुनिश्चित करने के लिए आपके साथ काम करेंगे।

अधिक जानकारी के लिए या यदि आप इस परियोजना में भाग लेना चाहते हैं, तो संपर्क करें:

Pallabi Bhattacharyya

Saint Mary's University, Halifax, NS

☎ 1 2048947446

✉ PALLABI.BHATTACHARYYA@SMU.CA

यह केनेडियन इंस्टीट्यूट ऑफ हेल्थ रिसर्च (CIHR FRN: 161903) और GENDER-NET Plus - ERA-Net कोफंड से वित्त पोषण द्वारा समर्थित, 3 साल की सहयोगी परियोजना है। यह परियोजना एक बड़ी तुलनात्मक पहल, GBV-MIG परियोजना का हिस्सा है, जिसमें फ्रांस, आयरलैंड, ऑस्ट्रिया, इजरायल, तुर्की और नॉर्वे की अनुसंधान टीम शामिल हैं।

<https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

इस शोध की सेंट मैरी यूनिवर्सिटी रिसर्च एथिक्स बोर्ड (#19-092), रिसर्च एथिक्स बोर्ड ऑफ द यूनिवर्सिटी ऑफ न्यू ब्रुंसविक (#2019-113), यूनिवर्सिटी ऑफ गैल्फ रिसर्च एथिक्स बोर्ड (#19-09-004), और द यूनिवर्सिटी ऑफ मैनिटोबा ह्यूमन एथिक्स बोर्ड (#P2019:099) द्वारा समीक्षा न अनुमोदन किया गया है।

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਇਕ ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਜਾਂ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਔਰਤ ਹੋ?

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਕਹਾਣੀ ਸੁਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ

**ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਅਤੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਔਰਤਾਂ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਹਿੰਸਾ: ਕਾਰਣਾਂ ਅਤੇ
ਪ੍ਰਭਾਵਸ਼ਾਲੀ ਨੀਤੀ ਪ੍ਰਤੀਕ੍ਰਿਆ ਦਾ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ**

ਅਸੀਂ ਕਨੇਡਾ ਭਰ ਵਿੱਚ ਔਰਤਾਂ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਵਿਸ਼ੇ 'ਤੇ ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਅਤੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਔਰਤਾਂ ਦਾ ਇੰਟਰਵਿਊ ਲੈ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਪ੍ਰਵਾਸ ਯਾਤਰਾ ਅਤੇ ਕਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੇ ਸੈਟਲਮੈਂਟ ਦੇ ਤਜਰਬੇ ਬਾਰੇ ਜਾਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਾਂ। ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਕਹਾਣੀਆਂ ਸਾਂਝੀ ਕਰਕੇ, ਅਸੀਂ ਔਰਤਾਂ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਤਜਰਬਿਆਂ ਨੂੰ, ਹਿੰਸਾ ਤੋਂ ਬਚਣ ਲਈ ਔਰਤਾਂ ਦੀਆਂ ਰਣਨੀਤੀਆਂ ਤੇ ਹਿੰਸਾ ਦੇ ਪ੍ਰਭਾਵ ਤੇ ਨਿਬੰਧਨ ਦੇ ਉਨਾਂ ਦੇ ਤਰੀਕਿਆਂ ਨੂੰ ਬਿਹਤਰ ਢੰਗ ਨਾਲ ਸਮਝਣ ਦੀ ਉਮੀਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਇਹ ਵੀ ਕਿ ਕਿਵੇਂ ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਅਤੇ ਸ਼ਰਨਾਰਥੀ ਔਰਤਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਕਰਨ ਵਾਲੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵਿੱਚ ਸੁਧਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਇੰਟਰਵਿਊ ਲਗਭਗ ਇੱਕ ਤੋਂ ਦੋ ਘੰਟੇ ਤੱਕ ਚਲੇਗਾ। ਅਸੀਂ ਦੁਭਾਸ਼ੀਏ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਇਸ ਇੰਟਰਵਿਊ ਵਿੱਚ ਹਿੰਸਾ ਲੈ ਕੇ ਤੁਹਾਡੇ ਦੁਆਰਾ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਖਰਚੇ ਦੀ ਭਰਪਾਈ ਲਈ, ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ \$30 ਦਾ ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਦੇਵਾਂਗੇ। ਇਸ ਇੰਟਰਵਿਊ ਵਿੱਚ ਤੁਹਾਡੀ ਭਾਗੀਦਾਰੀ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਵੈਇੱਛਕ ਹੋਵੇਗੀ। ਤੁਹਾਡੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਅਤੇ ਗੁਪਤਤਾ ਸਾਡੇ ਲਈ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹਨ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਨਿਜਤਾ ਅਤੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਨੂੰ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਤੁਹਾਡੇ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰਾਂਗੇ।

ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਜਾਂ ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ:

Pallabi Bhattacharyya

Saint Mary's University, Halifax, NS

☎ 1 204 894 7446

✉ PALLABI.BHATTACHARYYA@SMU.CA

ਇਹ ਇੱਕ 3 ਸਾਲਾਂ ਦਾ ਸਹਿਯੋਗੀ ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਹੈ ਜਿਸਦਾ ਵਿੱਤੀ ਸਮਰਥਨ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਇੰਸਟੀਟਿਊਟ ਆਫ ਰੈਲੇਬ ਰਿਸਰਚ (CIHR FRN: 161903) ਅਤੇ GENDER-NET Plus - ERA-Net ਕੋਫੰਡ ਦੁਆਰਾ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਪ੍ਰਾਜੈਕਟ ਇੱਕ ਵੱਡੀ ਤੁਲਨਾਤਮਕ ਪਹਿਲ GBV-MIG ਪ੍ਰੋਜੈਕਟ ਦਾ ਹਿੱਸਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਫ੍ਰਾਂਸ, ਆਇਰਲੈਂਡ, ਆਸਟ੍ਰੀਆ, ਇਜ਼ਰਾਈਲ, ਤੁਰਕੀ ਅਤੇ ਨਾਰਵੇ ਵਿੱਚ ਰਿਸਰਚ ਟੀਮਾਂ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ।

<https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

ਇਸ ਰਿਸਰਚ ਦੀ ਸੇਂਟ ਮੈਰੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਰਿਸਰਚ ਐਥਿਕਸ ਬੋਰਡ (# 19-092), ਦਾ ਰਿਸਰਚ ਐਥਿਕਸ ਬੋਰਡ ਆਫ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਆਫ ਨਿਊ ਬਰੁਨਸਵਿਕ (# 2019-113), ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਆਫ ਗੈਲਡ ਰਿਸਰਚ ਐਥਿਕਸ ਬੋਰਡ (# 19-09-004), ਅਤੇ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਆਫ ਮੈਨੀਟੋਬਾ ਰਿਉਮਨ ਐਥਿਕਸ ਬੋਰਡ (# P2019: 099) ਦਵਾਰਾ ਦੁਆਰਾ ਸਮੀਖਿਆ ਕਰਕੇ, ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ।

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

Kanada'daki göçmen ve mülteci kadınlarla çalışan bir toplum kuruluşu musunuz?

Biz, halihazırda, Kanada genelindeki göçmen ve mülteci kadınların toplumsal cinsiyet temelli şiddet deneyimleri, inançları ve bu durumun onlar üzerinde bıraktığı etkilerine odaklanmakla birlikte söz konusu grubun hizmet sağlayıcılarla olan etkileşimleri hakkında nitel görüşmeler yürütmekteyiz.

Daha fazla bilgi veya bu projede katılımcı olarak yer almak için lütfen iletişime geçin:

PALLABI BHATTACHARYA

SAINT MARY'S UNIVERSITY, HALIFAX, NS

+1 2048947446

pallabi.bhattacharyya@smu.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Eğer mülakat adaylarıyla (bizim son derece yetenekli ve eğitilmiş mülakatçılarımızdan herhangi biriyle deneyimlerini paylaşmak isteyen kadınlarla) temas kurmamızı sağlayacak kuruluşlardan birinde yer alıyorsanız, lütfen bizimle iletişime geçin.

Mülakatlar yaklaşık bir saat sürmekte ve sanal olarak telekonferans yoluyla gerçekleştirilmektedir. Gereklik halinde tercüman hizmeti sağlayabilmekteyiz. Görüşmeye katılmanızdan kaynaklı doğabilecek masrafları karşılamaya yardımcı olması için seçtiğiniz 30 ABD doları tutarındaki hediye kartı telifi olarak size verilecektir. Bu araştırmaya katılımınız tamamen gönüllüdür. Paylaştığınız bilgiler gizlilik esasına uygun şekilde saklı kalacaktır. Adınız da dahil olmak üzere sizi tanımlayabilecek her türlü ayrıntı bu araştırma projesinin bulguları paylaşılmadan veya yayınlanmadan önce değiştirilecektir.

Bu, Kanada Sağlık Araştırmaları Enstitüsü (CIHR FRN: 161903) ve GENDER-NET Plus ERA-Net Cofund tarafından finanse edilen ve ortaklaşa yürütülen 3 yıllık bir projedir. Bu proje; Fransa, İrlanda, Avusturya, İsrail, Türkiye ve Norveç'teki araştırma ekiplerini içeren ve daha büyük bir karşılaştırmalı girişim olan GBV-MIG projesinin bir parçasıdır. <https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/> <https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Bu araştırma, Saint Mary's Üniversitesi Araştırma Etik Kurulu (# 19-092), New Brunswick Üniversitesi Araştırma Etik Kurulu (#2019-1113), Guelph Üniversitesi Araştırma Etik Kurulu (# 19-09-004) ve Manitoba Üniversitesi İnsan Etik Kurulu (#P2019:099) tarafından gözden geçirilmiş ve onaylanmıştır.

Turkish

RECRUITMENT INFORMATION



Gender-Net Plus
ERA-NET Cofund

on Sex, Gender and UN Sustainable Development Goals

**Violence against
Women Migrants
and Refugees:
Analyzing Causes
and Effective Policy
Response**

Você faz parte de uma organização comunitária que trabalha com mulheres imigrantes ou refugiadas no Canadá?

No momento, estamos conduzindo entrevistas qualitativas em todo o Canadá com mulheres migrantes e refugiadas sobre suas experiências, crenças e impactos da violência de gênero, bem como suas interações com prestadores de serviços.

Para mais informações ou se gostaria de participar neste projeto entre em contato:

PALLABI BHATTACHARYYA

SAINT MARY'S UNIVERSITY, HALIFAX, NS

+1 2048947446

pallabi.bhattacharyya@smu.ca

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Se você é um indivíduo em uma organização que pode nos colocar em contato com candidatos para entrevistas (mulheres que gostariam de compartilhar suas experiências com um de nossos entrevistadores altamente qualificados e treinados), entre em contato conosco.

A entrevista durará cerca de uma hora e ocorrerá virtualmente por videochamada. Podemos fornecer os serviços de um intérprete, se necessário. Para ajudar a custear quaisquer custos que você possa incorrer ao participar desta entrevista, iremos recompensá-lo com um cartão-presente de \$ 30 de sua escolha. Sua participação nesta pesquisa é totalmente voluntária. As informações que você compartilha serão mantidas em sigilo, ou seja, quaisquer detalhes que possam identificá-lo, incluindo seu nome, serão alterados antes de compartilhar ou publicar os resultados deste projeto de pesquisa.

Este é um projeto colaborativo de 3 anos apoiado por financiamento dos Institutos Canadenses de Pesquisa em Saúde (CIHR FRN: 161903) e do GENDER-NET Plus ERA-Net Cofund. Este projeto é parte de uma iniciativa comparativa maior, o projeto GBV-MIG, que inclui equipes de pesquisa na França, Irlanda, Áustria, Israel, Turquia e Noruega.

<https://gbvmigration.cnrs.fr/the-project/>

<https://smu.ca/gendernet/welcome.html>

Esta pesquisa foi revisada e aprovada pelo Comitê de Ética em Pesquisa da Universidade de Saint Mary (# 19-092), Comitê de Ética em Pesquisa da University of New Brunswick (# 2019-113), Comitê de Ética em Pesquisa da Universidade de Guelph (# 19-09-004), e o Conselho de Ética Humana da Universidade de Manitoba (# P2019: 099).

Portuguese